

# *Suite Collection*

Turn your bedroom into a  
temple of rest. Improve your  
wellbeing.

**GOMARCO**

*Suite Collection*



**FR** / Avec la collection SUITE, vous recréez chez vous une expérience de rêve digne d'un grand hôtel. Découvrez une collection au design élégant et sophistiqué, où chaque détail a été pensé pour créer un matelas confortable, avec une atmosphère sereine et accueillante pour vos rêves. En combinant des ressorts ensachés avec des fibres naturelles et des matériaux de première qualité, nous vous offrons un confort maximal avec différentes options de couchage. Choisissez la collection SUITE pour vos rêves les plus exclusifs sans attendre votre prochain séjour dans un hôtel 5 étoiles.

**EN** / With the Suite collection, you can recreate a dream experience in your home, worthy of a grand hotel. Discover a collection of elegant and refined design, where every detail has been thought out to create a comfortable mattress, with a serene and welcoming atmosphere for your dreams. Combining pocket springs with natural fibres and top quality materials, we offer you maximum comfort with different cosiness options. Choose the Suite collection for your most exclusive sleep without waiting for your next 5-star hotel stay.

## Index / Index

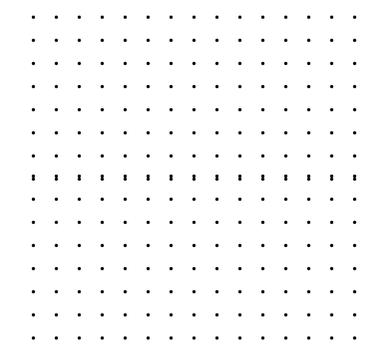
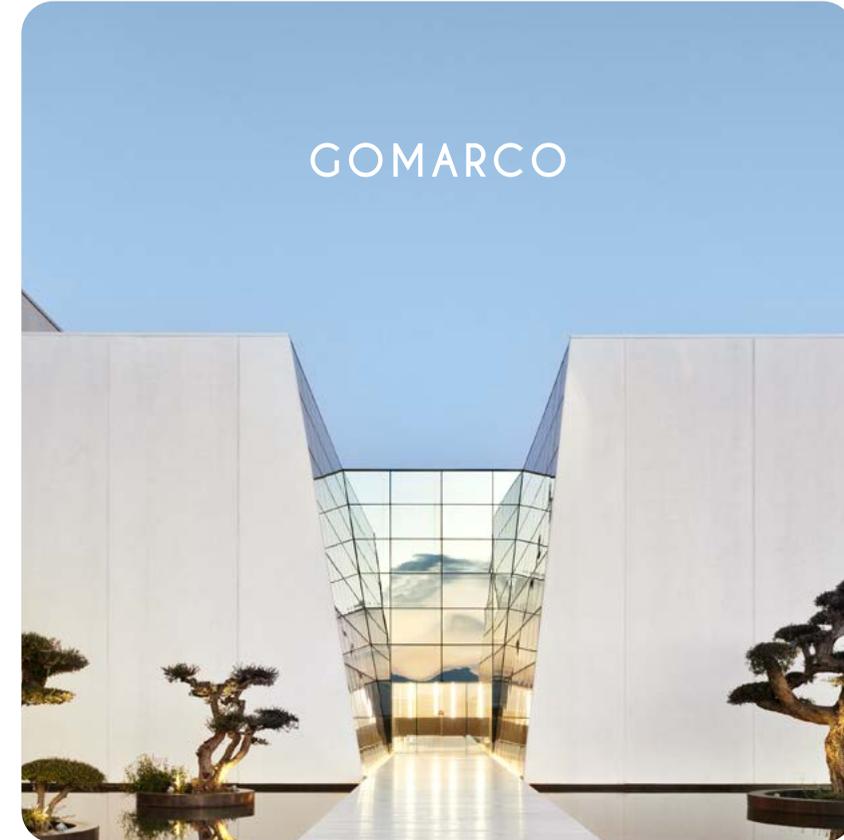
- **Entreprise / Company**  
Pag. 4-5
- **Oeko Tex**  
Pag. 6-7
- **Materiaux / Materials**  
Pag. 8-13
- **Brezza Firm**  
Pag. 20-21
- **Brezza Soft**  
Pag. 22-23
- **Nebbia Firm**  
Pag. 30-31
- **Nebbia Soft**  
Pag. 32-33
- **Calma Firm**  
Pag. 40-41
- **Calma Soft**  
Pag. 42-43
- **Sommaire / Summary**  
Pag. 44-45
- **Conditions de vente / Sales terms & conditions.**  
Pag. 46-47

**FR** / L'histoire de GOMARCO s'est faite par sa création en 1970, résultant de l'implication de toute une équipe compétente. Ce beau rêve s'est réalisé il y a maintenant plus de 45 ans et depuis lors, GOMARCO n'a eu de cesse de développer son savoir-faire grâce à l'enthousiasme et l'engagement d'une belle équipe professionnelle et humaine. GOMARCO figure parmi les grands fabricants européens car la marque est synonyme d'innovation, de qualité et de garantie. L'un de ses objectifs premiers est de s'adapter aux besoins de tous les clients qui lui font confiance, accomplissant ainsi sa mission : les aider à bien se reposer.

**EN** / Gomarco's history dates from the 1970s. As a result of the consistent efforts of the entire personnel, we have pursued this beautiful dream for

more than 45 years.

Since the beginning, the company has constantly developed its know-how with the enthusiasm and commitment of a great professional team. The Gomarco brand is always innovating and improving quality to guarantee customer satisfaction and is now recognized as one of the leading European mattress manufacturers. One of our main goals is to adapt to the expectations of all customers and enable them to enjoy the highest sleep comfort possible.



# OEKO TEX STANDARD 100 CLASS I

## FR

La certification dont bénéficie GOMARCO pour tous ses matelas est la CLASSE I, la plus exigeante de toutes en termes de toxicité, synonyme de confiance et de haute sécurité pour nos matelas.

## EN

A synonym for reliability and safety, all GOMARCO mattresses have been awarded the CLASS I certification, the most stringent standard for measuring toxicity levels.

## FR

Connaissez-vous la signification du certificat OEKO-TEX Standard 100 qui figure sur tous nos matelas ?

Il s'agit d'un système indépendant qui vérifie que tous les matériaux ne contiennent pas de substances nocives ou dangereuses pour votre santé ou pour l'environnement. Cela vous offre plusieurs avantages au moment de choisir votre matelas idéal :

· Vous vous assurez de dormir sur matériaux sûrs et doux, qui ne vous causera pas d'allergies, d'irritations ou de problèmes respiratoires. C'est particulièrement important si vous avez une peau sensible ou si vous cherchez un matelas pour votre bébé.

· On vous garantit que votre matelas respecte les normes de qualité et de sécurité les plus strictes du marché. Le certificat OEKO-TEX Standard 100 est reconnu dans le monde entier et est renouvelé chaque année après des tests et des rigoureuses analyses.

· Vous vous engagez pour la planète en utilisant de manière responsable les ressources naturelles. Les produits ayant cette certification réduisent la pollution et le gaspillage de matériaux pendant leur fabrication et leur transport.

· Vous bénéficiez de la confiance et de la transparence offertes par les fabricants qui ont cette certification. Vous saurez ainsi exactement ce que vous achetez et comment il a été élaboré. Pour toutes ces raisons, nous vous invitons à découvrir notre sélection de matelas confortables, durables et sains qui feront de votre repos une expérience unique et inégalée.



## EN

Do you know what does OEKO-TEX Standard 100 certificate mean that appears on all our mattresses?

It is an independent system that verifies that all materials do not contain harmful or dangerous substances for your health or the environment. This certificate offers you several advantages when choosing your ideal mattress:

· It ensures that you sleep on a safe product, that will not cause allergies, irritations or respiratory problems. This is especially important if you have sensitive skin or if you are looking for a mattress for your baby or toddler.

· It guarantees your mattress meets most demanding quality and safety standards on the market. The OEKO-TEX Standard 100 Class I certificate is recognized worldwide, and it is renewed every year after rigorous tests and analysis.

· You are committed to protect our planet and practice a responsible use of natural resources. Products with this certificate reduce pollution and waste of materials during their manufacture and transport.

· You benefit from trust and transparency offered by manufacturers who have this certificate. So you will know exactly what are you buying and how it has been made.

For all these reasons, we invite you to discover our selection of comfortable, durable and healthy mattresses that will make your rest an unique experience.



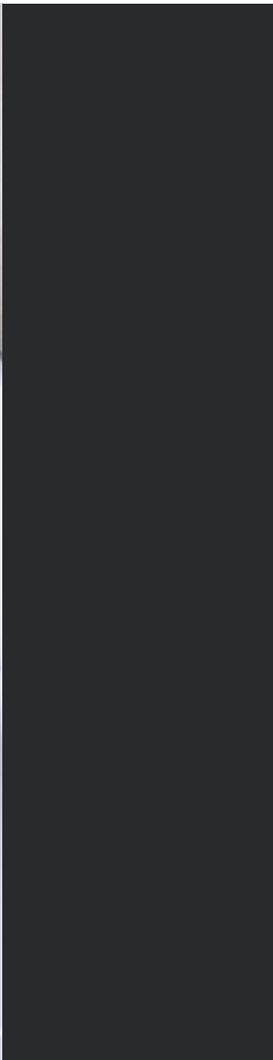
# Materials

**FR** / Lors de la création de notre gamme exclusive « Suite », nous avons soigneusement sélectionné des matières premières de la plus haute qualité pour vous offrir le confort d'une chambre d'hôtel cinq étoiles. Nous avons enfilé nos gants et tabliers, en prenant soin de chaque détail avec la maîtrise d'un chef de haute cuisine.

Comme si nous étions en train de créer un chef-d'œuvre culinaire et comme ingrédient raffiné, nous avons fusionné l'artisanat et l'innovation, sur les chemins de l'excellence pour vous garantir une expérience de repos sublime qui ravira tous vos sens.

**EN** / During the creation of our exclusive "Suite" collection, we have carefully selected raw materials of the highest quality to make you feel like you're in a five-star hotel room. Gloves and aprons on, we took care of every detail with the mastery of an haute cuisine chef.

As if we were creating a culinary masterpiece and as an exquisite ingredient, we have combined craft expertise and innovation to present you a sublime rest experience that will delight all your senses.



**FR** / Une symbiose unique et exquise pour un repos inégalable. Découvrez comment chaque couche de nos matelas se mêlent entre eux harmonieusement, comme les saveurs d'une recette gourmet.

**EN** / A unique and exquisite combination for unparalleled rest. Discover how each layer of our mattresses blends harmoniously, like the flavours of a gourmet recipe.

# Materials

Nous faisons usage d'une sélection des matières premières les plus exquises provenant des fournisseurs européens les plus éminents.

We use a selection of the best materials from the best European suppliers.



**FR /** SuperSoft est une mousse souple qui offre un accueil progressif et un agréable confort.

**EN /** SuperSoft is a soft foam that offers progressive adaptability and pleasant comfort.



**FR /** Carénage en mousse extra ferme qui permet de s'asseoir sur le bord du lit en empêchant que les ressorts se déplacent.

**EN /** Additional extra firm foam support to prevent sagging on the edge of a mattress. In addition, it increases the usable sleep surface of the mattress.



**FR /** Tissu non-tissé, stabilisant les couches internes du matelas.

**EN /** Non-woven fabric, stabilizer of the inner layers of the mattress.



**FR /** Cette fibre permet la circulation de l'air constamment à travers son intérieur permettant et améliorant l'évaporation de l'humidité.

**EN /** Fiber that allows air circulation constantly inside, allowing and promoting the evaporation of moisture.



**FR /** Tissu qui permet à l'air de circuler procurant une agréable sensation de fraîcheur.

**EN /** 3D Fabric that allows air circulation inside the mattress providing a feeling of freshness.



**FR /** Mousse HR à structure cellulaire ouverte et régulière qui facilite la circulation de l'air vers l'intérieur.

**EN /** Foam layer with regular open cells structure that facilitate the circulation of air inside the mattress.



**FR /** La fibre de coco est une matière naturelle biodégradable recueillie à partir de l'écorce de noix de coco. Elle est naturellement hypoallergénique et antibactérienne. Favorise la circulation continue de l'air.

**EN /** Coir is a natural biodegradable fibre obtained from coconut husk. It has thermal insulator abilities and promotes continuous airflow to create a perfect temperature for sleep.



**FR /** Âme en mousse HR à base de huiles naturelles. Haute résilience et une densité de 55 kg/m3.

**EN /** HR core made with natural oils. It has a high resilience and a density of 55 kg/m3.



**FR /** Mousse ferme de structure à cellules ouvertes qui favorise la circulation de l'air et la respirabilité en évitant l'humidité.

**EN /** Firm, open-cell foam structure that promotes air circulation and breathability and avoids humidity.



**FR /** Le latex provient de l'arbre à caoutchouc. Son élasticité lui permet de s'adapter aux morphologies et aux mouvements en faisant du matelas un support anatomique parfait.

**EN /** Latex comes from the rubber tree. Its flexibility and elasticity make the mattress a perfect anatomical support.



**FR /** Technologie de ressorts ensachés souple qui permet d'obtenir une très bonne indépendance de couchage, procurant un très bon confort et une bonne respirabilité.

**EN /** Pocket spring soft technology which allows excellent motion isolation and provides excellent comfort. High breathability.



**FR /** Âme de ressorts souple avec 7 zones de confort qui alignent correctement la colonne vertébrale, permettant ainsi un sommeil sain et sans interruptions.

**EN /** Soft pocket spring core with 7 comfort zones that correctly align the column, thus achieving a healthy and uninterrupted sleep.



**FR /** Le cachemire est l'une des laines les plus précieuses en raison de sa rareté. C'est précisément en raison de cette exclusivité qu'elle est utilisée dans les produits haut de gamme.

**EN /** Cashmere is one of the most highly priced fibres in the world due to its rarity. It is extremely soft and durable, highly breathable odour resistant and offers excellent heat regulating properties.



**FR /** Technologie de ressorts ensachés fermes qui permet d'obtenir une très bonne indépendance de couchage, procurant un très bon confort et une bonne respirabilité.

**EN /** Pocket spring firm technology which allows excellent motion isolation and provides excellent comfort. High breathability.



**FR /** Âme de ressorts ferme avec 7 zones de confort qui contribuent au correcte alignement de la colonne vertébrale, permettant ainsi un sommeil sain et sans interruptions.

**EN /** Firm pocket spring core with 7 comfort zones that helps to maintain a correct posture while sleeping, achieving a healthy and uninterrupted sleep.



**FR /** Le coton est un matériau naturel, frais et respirant. Il permet l'absorption de la transpiration et la dissipation de l'humidité, tout en régulant la température pendant le repos.

**EN /** Naturally soft and fluffy fibre which provides great ventilation for a mattress, dissipating perspiration and high humidity. It regulates the temperature during rest.



# Brezza

## *Suite Collection*

**Découvrez le repos de luxe avec les matelas Brezza.**

FR / Découvrez l'expérience d'une détente absolue avec les matelas Brezza Firm et Soft. Grâce à la technologie Comfortsac 7z, ces matelas vous offrent un soutien exceptionnel et zonifié. Soutien précis ou douceur enveloppante, c'est à vous de choisir. Régénérez votre corps et votre esprit, élevez vos rêves à un niveau supérieur avec Brezza. Découvrez le confort suprême dès aujourd'hui !

**Discover the luxury of rest with Brezza mattresses.**

EN / Experience the absolute luxury of rest with Brezza Firm and Soft mattresses. Featuring Comfortsac 7z technology for exceptional zoned comfort. Precise support or enveloping softness, the choice is yours. Renew your body and mind with the luxury of perfect rest. Elevate your dreams to a higher level with Brezza. Discover supreme comfort today!

**FR /** Réveillez-vous chaque matin énergisé, avec une âme nourrie et un corps rajeuni. Brezza est le plus beau poème qui charmera tous vos sens, une mélodie qui caresse les plus profonds de vos désirs. Découvrez la symphonie du repos, où chaque note vous fera être dans un état de grâce, de bien-être et de paix.

**EN /** Wake up every morning energised, with a nourished soul and a rejuvenated body. Brezza is the most beautiful poem that will charm all your senses, a melody that caresses your deepest desires. Discover the symphony of rest, where every note will leave you in a state of grace, well-being and peace.

B





**Brezza**  
*Suite Collection*

*Vous fera être dans un état de grâce, de bien-être et de paix.  
It will leave you in a state of grace, well-being and peace.*



1 **VISCOSA**



3 **cotton**



5 **TEX REFORCED**



7 **AQUAPUR®**

8 **AQUAPUR®**

9 **COMFORTSAC®**  
7 ZONES · FIRM

10 **REINFORCED FRAME**

11 **HighFoam**

12 **THERMO FIBER**

13 **airtex®**

Fermeté - Firmness:



Accueil / First comfort:



Epaisseur / Thickness: **34 cm**

Ressorts / Springs: **1.660**  
(160 x 200)

### Une expérience de sommeil exceptionnelle.

FR / Découvrez le matelas Brezza Firm pour vous immerger dans une expérience de sommeil exceptionnelle. La fusion de matériaux de haute qualité et un confort optimal vous garantit un repos réparateur. Un couchage ferme et très accueillant pour des nuits paisibles et régénératrices.

### An exceptional sleep experience.

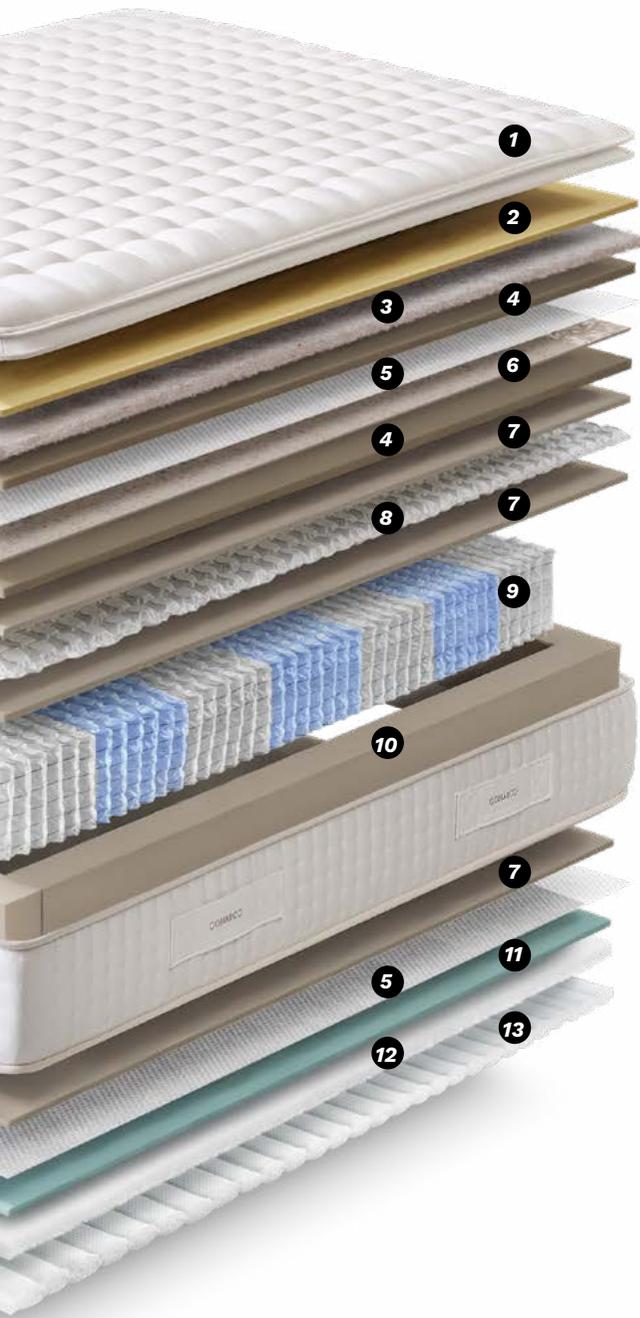
EN / Discover the Brezza Firm mattress to immerse yourself in an exceptional sleep experience. The fusion of high-quality materials and optimal comfort ensures restorative rest. Enjoy a firm and cosy comfort for peaceful and rejuvenating nights.

# Brezza Firm



Latex, Cotton, Cashmere, ComfortSac 7z Firm

Suite Collection



1 **VISCOSA**



3 **cotton**

4 *SuperSoft*

5 **TEX REFORCED**

6 *Cashmere*

7 **AQUAPUR®** FIRM

8 **NANOSAC®**

9 **COMFORTSAC®**  
7 ZONES · SOFT

10 **REINFORCED FRAME**

11 **HighFoam**

12 **THERMO FIBER**

12 **airtex®**

Fermeté - Firmness:



Accueil / First comfort:



Epaisseur / Thickness: **34 cm**

Ressorts / Springs: **3730**  
(160 x 200)

### Suprême douceur et confort céleste.

FR / Plongez-vous dans un repos sublime avec le matelas Brezza Soft. Le garnissage en coton du plateau, les micro-ressorts et son âme à 7 zones douces se combinent pour vous offrir une expérience inégalée. Une douceur exquise qui vous enveloppe dans un confort absolu.

### Supreme softness and celestial comfort.

EN / Immerse yourself in a sublime rest with the Brezza Soft mattress. Its top cover made of cotton, nano springs, and its 7 zones soft core are combined to provide you with an unparalleled experience. Exquisite softness that envelops you in absolute comfort.

*Soft* **Brezza**





# Nebbia

## *Suite Collection*

**Élevez votre repos  
jusqu'aux nuages, vivez  
un sommeil réparateur.**

**FR /** Le luxe se fond avec la douceur des nuages. Plongez-vous dans l'expérience céleste de repos qui vous transportera vers une suite de rêve. Chaque matelas Nebbia est comme un refuge dans le ciel, où le confort et le bien-être s'entremêlent dans une harmonie parfaite. Découvrez le plaisir suprême de dormir parmi les nuages avec Nebbia, le choix parfait pour ceux qui sont à la recherche d'une expérience de repos de luxe absolu.

**Elevate your rest to the  
clouds, experience a  
restorative sleep.**

**EN /** Luxury merges with the softness of clouds. Immerse yourself in the celestial rest experience that will transport you to a deluxe suite. Each Nebbia mattress is like a heavenly retreat, where comfort and well-being intertwine in perfect harmony. Discover the supreme pleasure of sleeping among the clouds with Nebbia, the perfect choice for absolute luxury rest experience.

**FR** / Voici notre gamme Nebbia, où les rêves prennent forme et le confort atteint le plus haut niveau. Plongez-vous dans une expérience céleste alors que vous vous enveloppez dans la douceur des nuages. Avec notre technologie innovante et les plus exquises matières, nous avons créé un havre de bien-être et de repos. La collection Nebbia vous propose deux options de confort pour satisfaire vos préférences de repos. Une version plus ferme où une version plus douce, toutes les deux ont été fabriquées avec une âme à ressorts ensachés avec sept zones de confort.

**EN** / We are delighted to present you the Nebbia models, where dreams take shape and comfort reaches the highest level. Immerse yourself in a celestial experience and feel the softness of clouds. With our innovative technology and the most exquisite materials, we have created a haven of well-being and rest. The Nebbia collection offers you two choices to satisfy your sleep preferences. The firmer or the softer, both mattresses are crafted with a pocket-spring core featuring seven comfort zones.

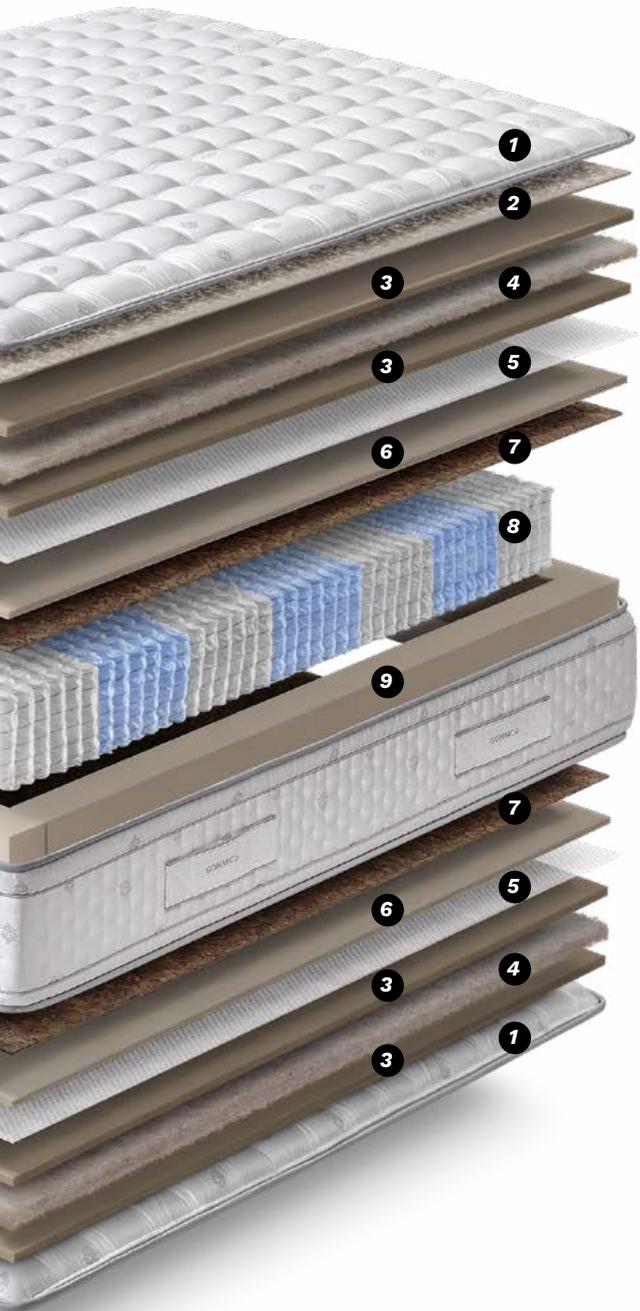
# N





**nebbia**  
*Suite Collection*

Plongez-vous dans une expérience céleste.  
Immerse yourself in a celestial experience.



- 1 **VISCOSA**
- 2 *Cashmere*
- 3 *SuperSoft*
- 4 **cotton**
- 5 **TEX REFORCED**
- 6 **AQUAPUR® FIRM**
- 7 **COCOFIBER**
- 8 **COMFORTSAC® 7 ZONES · FIRM**
- 9 **REINFORCED FRAME**

**Fermeté - Firmness:**

**Accueil / First comfort:**

**Épaisseur / Thickness:** **32 cm**

**Ressorts / Springs:** **1660**  
 (160 x 200)



Double face  
Double side



### Équilibre parfait entre soutien et confort.

FR / Ce matelas vous offre un soutien exceptionnel. Avec son âme à ressorts 7z firm et une couche de fibre de coco, vous pouvez enfin atteindre l'équilibre parfait entre le confort et le soutien, ce qui vous permettra de maintenir votre colonne vertébrale dans une position correcte. Reposez-vous sur un soutien suprême avec Nebbia Firm !

### Comfort & support, the perfect balance.

EN / This mattress is designed to offer exceptional support and comfort. Designed with a 7 zones pocket spring firm core and a layer of coconut fibre, Nebbia Firm guarantees a precise and optimal support that will keep your spine in the correct position. Rest on supreme support with Nebbia Firm!



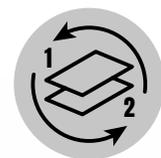
- 1 **VISCOSA**
- 2 *Cashmere*
- 3 *SuperSoft*
- 4 **cotton**
- 5 **TEX REFORCED**
- 6 **AQUAPUR® FIRM**
- 7 **COMFORTSAC® 7 ZONES · SOFT**
- 8 **REINFORCED FRAME**

**Fermeté - Firmness:**  


**Accueil / First comfort:**  


**Epaisseur / Thickness:** **32 cm**

**Ressorts / Springs:** **1660**  
(160 x 200)



Double face  
Double side



**Il t'enveloppera dans un rêve de nuages.**

FR / Avec une âme à ressorts 7z soft et des couches de coton dans chaque côté, votre sommeil sera plus doux et accueillant. Plongez-vous dans un confort suprême et dormez sur un lit d'une douceur inégalée.

**It shall enfold you within a dream of clouds**

EN / With a soft 7 zones pocket spring core and layers of cotton on both sides, you will experience a soft and cosy rest. Immerse yourself in supreme comfort and sleep on an unparalleled soft bed.

Cashmere, Cotton, ComfortSac 7z Soft

*Anite Collection*



# Calma

## *Suite Collection*

**L'équilibre parfait pour  
votre repos, une oasis  
de tranquillité.**

**FR /** Découvrez la gamme de matelas Calma, où l'harmonie entre confort et style se fusionne pour vous offrir une expérience de repos exceptionnelle chez vous. Dans le monde rapide et exigeant d'aujourd'hui, trouver des moments de calme et de sérénité devient incontournable. Les matelas Calma sont conçus pour répondre à vos besoins et vous offrir ce repos bien mérité, transformant votre chambre en un temple du bien-être.

**The perfect blend  
for your rest,  
an oasis of calm.**

**EN /** Discover our Calma collection, where the harmony between comfort and style blend to offer you an exceptional sleep experience in your own home. In today's fast-paced and demanding world, finding moments of relax and serenity is essential. Calma mattresses are designed to meet your needs and give you that well-deserved rest, transforming your bedroom into a temple of well-being.

**FR** / Trouver l'équilibre parfait dans votre repos est essentiel pour commencer chaque journée avec énergie et vitalité. Avec Calma, vous transformerez votre chambre en une oasis de sérénité, créant ainsi un environnement agréable, propice au bien-être et à la paix intérieure. Ne manquez pas l'occasion de vivre le confort et l'harmonie que la gamme Calma vous offre. Découvrez un nouveau niveau de repos et transformez votre chambre en un sanctuaire de tranquillité.

**EN** / Finding the perfect balance in your rest is essential to start your day full of energy and vitality. With Calma mattresses, you can transform your bedroom into a serene oasis, creating a relaxing environment of well-being and inner peace. Don't miss the opportunity to experience the comfort and harmony of this collection. Discover a new level of rest and transform your bedroom into a sanctuary of tranquillity.



**Calma** *Autie Collection*



**Calma**  
*Suite Collection*

Trouver l'équilibre parfait dans votre repos est essentiel.  
Finding the perfect balance in your rest is essential.

GOMARCO



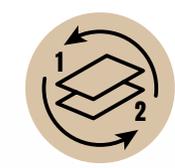
- 1 VISCOSA
- 2 SuperSoft
- 3 cotton
- 4 TEX REFORCED
- 5 AQUAPUR® FIRM
- 6 SPRINGSAC® FIRM
- 7 REINFORCED FRAME

Fermeté - Firmness:

Accueil / First comfort:

Epaisseur / Thickness: 30 cm

Ressorts / Springs: 800 (160 x 200)



Double face  
Double side



**Une oasis de tranquillité, réveillez-vous en plein forme.**

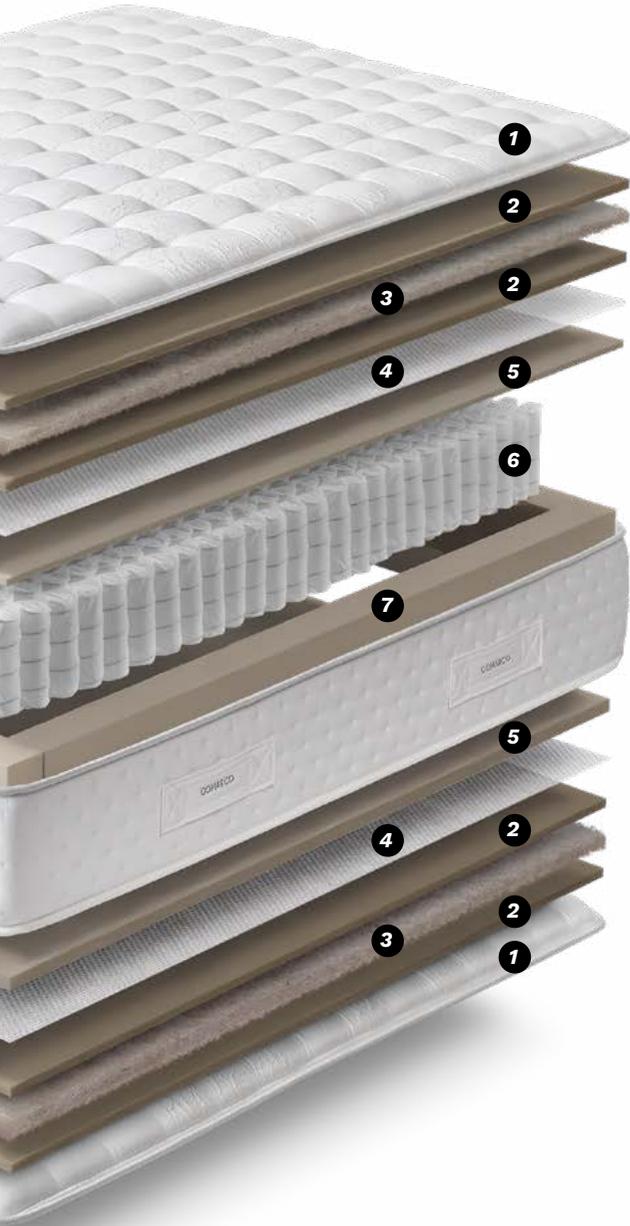
FR / Enveloppez-vous dans la douceur et la fermeté dont vous avez besoin pour recharger votre corps et votre esprit. Les plateaux en coton des deux côtés et son âme à ressorts ensachés SpringSac® Firm, vous offrent un soutien parfait pour votre repos quotidien.

**An oasis of calm, you will wake up refreshed.**

EN / Wrap yourself in the softness and firmness you need to energise your body and mind. With cotton covers on both sides and the SpringSac® Firm pocket-spring core, this mattress will ensure a perfect support for your daily rest.

Cotton, SpringSac Firm

Anite Collection



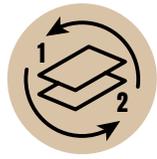
- 1 **VISCOSA**
- 2 **SuperSoft**
- 3 **cotton**
- 4 **TEX REFORCED**
- 5 **AQUAPUR® FIRM**
- 6 **SPRINGSAC® SOFT**
- 7 **REINFORCED FRAME**

**Fermeté - Firmness:**  


**Accueil / First comfort:**  


**Epaisseur / Thickness:** **30 cm**

**Ressorts / Springs:** **680**  
(160 x 200)



**Double face**  
**Double side**



**Un repos douillet et enveloppant.**

FR /Expérimentez une douceur qui étreint votre corps et vous plonge dans un sommeil réparateur. Réveillez-vous chaque matin rafraîchi, prêt à affronter la journée avec énergie et sérénité

**Soft and cosy rest.**

EN /Experience a softness that envelops your body and immerses you in a restorative sleep. Wake up refreshed every morning, ready to face the day with energy and serenity.

Cotton, SpringSac Soft

*Anite Collection*

		<i>Page</i>	<i>Epaisseur</i> Thickness	<i>Ressorts</i> Springs	<i>Fermeté</i> Firmness	<i>Accueil</i> First comfort	<i>Points</i> Points
<b>Brezza</b> <i>Firm</i>		20-21	34 cm	1.660 (160x200)			—
<b>Brezza</b> <i>Soft</i>		22-23	34 cm	3.730 (160x200)			—
<b>Nebbia</b> <i>Firm</i>		30-31	32 cm	1.660 (160x200)			 Double face Double side
<b>Nebbia</b> <i>Soft</i>		32-33	32 cm	1.660 (160x200)			 Double face Double side
<b>Calma</b> <i>Firm</i>		40-41	30 cm	800 (160x200)			 Double face Double side
<b>Calma</b> <i>Soft</i>		42-43	30 cm	680 (160x200)			 Double face Double side

## EN / Sales terms & conditions

Colchones Gomarco S.L. reserves the right to modify, without prior notice, the upholstery, fabrics, compositions, etc. of their products with the aim of improving them. The prices of the products shown in this Catalogue are displayed as the Recommended Retail Prices (V.A.T is not included). It includes transport to the destination of the shop or warehouse agreed. If you require a special delivery or assembly, please contact the sales department.

For logistic reasons, Colchones Gomarco S.L. reserves the right not to deliver orders not reaching 1m3. In this case, the goods will be retained until the order is completed. If the delivery is required, it may be a supplement in the invoice, please contact the sales department. The customer is required to check the goods on delivery, any anomalies or defects must be noted on the delivery note and notified to the shipper and Gomarco customer service immediately.

All the products comply with the guarantee established by law and have a label indicating the recommendations for use of the products. The purchase invoice is a guarantee certificate and a customs clearance certificate. The invoice date is the starting point of the guarantee and is only applicable if the conditions of use indicated by the manufacturer are complied with, or at least if the normal conditions of use of the product are complied with.

All the products comply with European standards on tolerances in rest products measurements. UN/EN 1334: +/-20 mm large and +/-20 mm.long . We use lightweight materials in our mattresses and cover padding. Over time, this type of materials can lose some volume due to body weight. A loss up to 10% of the thickness of the mattress is considered normal.

Colchones Gomarco S.L. guarantees to repair or replace manufacturing defects free of charge for five years. In accordance with the Royal Legislative Decree 1/2007 (LGDCU), this warranty does not cover:

- Deterioration resulting from inappropriate or inadequate use of the product.  
- Wear and tear caused by the use of the product, including stains and break of fabrics and/or handles.

All returns to the factory must be properly packaged to avoid any damage.Refunds will be issued once the goods have been returned to the factory and checked. Special sizes: Colchones Gomarco S.L. general pricing relates to the prices for sizes of the most common products. If special dimensions, thickness or customization are required, this should be negotiated with our sales department. As a guide, the price for the requested customization will include a 2% increase per centimetres difference to standard sizes. The maximum percentage applied will be 25%. 48 hours after the order has been processed and confirmed, it will not be possible to cancel or make any modification. Otherwise the customer will be charged 25% of the total price of the mattress and 50% for upholstery products.

The Spanish courts shall have exclusive jurisdiction to settle any disputes which may arise out of or in connection with these terms and conditions.

DUO System: (+72 points (including both mattresses)) All mattresses in this catalog can be connected by zipper except for the Brezza models. Please indicate the desired side for each model (viewed from the front).

### Warranty Conditions

The customer can send a request for repair or replacement of the product free of charge for a period not exceeding five years from the date of purchase. Except for those damages caused in accordance with Royal Legislative Decree 1/2007, which establishes that the following situations do not give the right to the warranty:

- Damage caused by improper or inadequate use of the product.
- Wear and tear caused using the product, including stains and breakage of fabrics and/or handles.

It is possible to claim for any visible defects, such as stains, scratches, stitching and zips during a period of seven days from the date of delivery. Once this period has expired, the goods will be deemed to have been delivered in conformity.

To make a claim, it is necessary to present the original invoice or receipt of purchase at the shop where the product was purchased.

### Satisfaction Guarantee

This guarantee allows the customer to try a product purchased from this collection for a period in his own home. If the customer is not satisfied with the product within the trial period, it can be exchanged for another product from the same collection. The trial period of the product starts from the delivery of the order and consists of 15 calendar days. After this time, the guarantee becomes invalid. This guarantee is not valid for special sizes. If the product has cleay deteriorated due to improper use, or has stains of any kind on the fabric or it is in a poor general condition, it will not be covered by this guarantee. The satisfaction guarantee is only valid on the first purchase. We recommend using a hygienic protector on the mattress. If there is a return please use its original packaging. It is mandatory that the mattress is perfectly packed in order to avoid damages that would void this warranty. Exchanges will have a charge of € 150 due to delivery, packaging and administrative costs. To activate the satisfaction guarantee, it is mandatory to fill the form in our site: **www.gomarco.com**

This guarantee is only valid in Spain, France, Portugal, Belgium and Italy.

Sizes included in the guarantee: 90\*90, 90\*200, 105\*190, 135\*190, 140\*190, 150\*190, 150\*200, 160\*200, 180\*200 and 200\*200.

\*\* These Terms and Sales Conditions are established for international markets. \*\*

GOMARCO

## FR / Conditions de vente

Colchones Gomarco S.L., se réserve le droit de modifier sans préavis: les designs, les tissus, la composition, etc. de ses produits tant que le but soit l'amélioration de la qualité de ceux-ci. Les prix de ce catalogue comprennent les livraisons au magasin ou au dépôt. Il n'est pas compris le montage et les livraisons spéciales au moins que cela ait été convenu et confirmé par l'usine.

Colchones Gomarco S.L., se réserve le droit de ne pas livrer les commandes inférieures a 1 metre cube en volume. En cas de port insuffisant, il sera requis un rajout de commande pour arriver au minimum ou des frais de livraison supplémentaires pourraient être appliqués. Le bon de livraison sera l'accusé de la correcte réception de la marchandise. Toute réclamation pour manque ou défaut de marchandise ne sera prise en compte au moins que cela ait été notifié lors de sa réception.

Tous nos produits sont conformes à la garantie établie par la loi et portent une étiquette indiquant les recommandations d'utilisation des produits. En cas de non respect de ces recommandations la garantie ne sera plus valide. Pour utiliser la garantie, il faudra toujours présenter la facture d'achat. Le client devra vérifier le bon état de la marchandise au moment de la réception. En cas de défaut, il faudra communiquer à l'usine la raison du problème, le produit concerné, le numéro de facture ou de bon de livraison, la référence et la date de la commande.

Tous nos produits de literie sont conformes à la réglementation européenne sur les tolérances dans les mesures des produits de literie. UN/ EN 1334: Largueur +/- 20 mm y Hauteur +/- 20 mm. Nous utilisons des matières légères pour le garnissage de nos matelas et housses. Avec le temps, ce type de matières peut perdre un peu de volume à cause du poids du corps. Une perte jusqu'à 10% de l'épaisseur du matelas est considérée normale. Gomarco garantit au propriétaire l'échange du produit en cas de défaut de fabrication pendant cinq ans à partir de la date d'achat.

Conformément au Royal Décret Législatif 1/2007 (LGDCU) les suivantes spécifications sont exclues de la garantie :

- La détérioration causée par un mauvais usage du produit.  
- Les dommages occasionnés par l'usage du produit comme les tâches et les déchirures des tissus et poignées.

En cas de défaut de fabrication et sous réserve de vérification par le département concerné, le remboursement sera émis dès réception de la marchandise à l'usine. Le produit retourné devra être correctement emballé pour éviter toute autre détérioration pendant la reprise. Autrement, l'usine pourra facturer au client les détériorations occasionnées. Tous différends relatifs à l'exécution de ces termes et conditions de vente seront de la compétence exclusive du Tribunal de Yecla.

Dimensions spéciales hors tarif : les prix de Colchones Gomarco S.L. comprennent les dimensions standard. En cas de besoin d'une dimension spéciale, les critères suivants doivent être pris en compte : possibilité de fabrication du produit souhaité, possibles différences de confort, délai de fabrication, etc. En cas de demande de dimension spéciale, modifications d'épaisseur comprise, il sera appliqué un surcoût de 2% du prix par centimètre supplémentaire (jusqu'à une limite de 25%). 48 heures après confirmation de la commande, aucune modification ou annulation ne sera acceptée. Autrement, l'usine peut facturer 25% du prix convenu sur les matelas et 50% sur les produits de tapisserie. Ces frais justifient les coûts des matières premières et la main d'œuvre. Il n'est pas autorisé le remboursement ou reprise des produits en dimensions spéciales.

Système Duo (+72 points (le deux matelas compris)) Tous les matelas de ce catalogue peuvent être reliés par fermeture éclair sauf les modèles Brezza. Merci d'indiquer le côté souhaité pour chaque modèle (vu de face)

### Conditions de garantie

Le propriétaire de ce produit bénéficie d'une garantie de remplacement gratuit en cas de défaut de fabrication pendant cinq ans à compter de la date d'achat. Conformément au Décret Royal Législatif n° 1/2007, les situations suivantes ne donnent pas droit à la garantie :

- Dommages causés par une utilisation incorrecte ou inadéquate du produit.
- L'usure causée par l'utilisation du produit, y compris les taches et déchirements des tissus ou des poignées.

L'acheteur compte d'un délai de sept jours à partir de la date de livraison pour réclamer tout défaut visible, tel que des taches, des rayures, des coutures et des fermetures éclair. Pour faire une réclamation, il faudra présenter la facture ou une preuve d'achat dans le magasin où vous avez acheté le produit.

### Garantie de satisfaction

Cette garantie vous permet d'essayer chez-vous le produit acheté de cette collection pendant une période de 15 jours. Si après cette période vous n'êtes pas satisfait, vous avez la possibilité de changer votre matelas pour un autre de la même collection qui peut être mieux adapté à vos besoins. La période d'essai du produit commence à partir de la livraison de la commande et consiste en 15 jours calendaires. Passé ce délai, la garantie devient caduque. Si le matelas à échanger présente une détérioration évidente due à une mauvaise utilisation ou entretien, comme des taches de tout type dans le tissu ou un mauvais état général, cela ne sera pas compris dans la garantie.

Cette garantie n'est applicable qu'au premier achat. L'échange du matelas comportera 150.00 € de frais supplémentaires en raison des frais de port, d'emballage et des frais administratifs dérivés. Pour activer les conditions de la garantie de satisfaction, vous devez remplir un formulaire directement sur le site: **www.gomarco.com**

Cette garantie n'est valable qu'en Espagne, en France, au Portugal, en Belgique et en Italy.

Dimensions comprises dans la garantie : 90\*90, 90\*200, 105\*190, 135\*190, 140\*190, 150\*190, 150\*200, 160\*200, 180\*200 et 200\*200.

. \*\* Ces conditions de vente ne sont valables que pour la France Métropolitaine et la Belgique. \*\*

GOMARCO



ASEPRI Asociación Española  
de Productos para la Infancia  
ASEPRI Spanish Association  
Products for Children



**Colchones Gomarco S.L**  
Ctra. Villena Km 3,5 · 30510  
Yecla (Murcia) SPAIN  
Tlf: (+34) 968 790 090  
Mail: info@gomarco.com

[www.gomarco.com](http://www.gomarco.com)